

Қазақстан Республикасының Білім және ғылым министрлігі

Қарағанды мемлекеттік техникалық университеті

БЕКІТЕМІН

Ғылыми кеңес төрағасы,

ҚарМТУ ректоры

_____ **Ғазалиев А.М.**

«_____» _____ **2013 ж.**

**СТУДЕНТКЕ АРНАЛҒАН ПӘН БОЙЫНША ОҚЫТУ
БАҒДАРЛАМАСЫ (SYLLABUS)**

К-бShT 2216 «Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәні

Тіл 4 Тілдік модулі

5B074500 – «Көлік құрылысы» мамандығы

Сәулет және құрылыс факультеті

«Шет тілдері» кафедрасы

АЛҒЫ СӨЗ

Студентке арналған пән бойынша оқыту бағдарламасын (syllabus) әзірлеген
п.ғ.к., доцент Джантасова Д.Д., оқытушы Сағындықова А.С.

«Шет тілдері» кафедрасының отырысында талқыланған
« ____ » _____ 2013 ж. № ____ хаттама

Кафедра меңгерушісі _____ Джантасова Д.Д. « ____ » _____ 2013 ж.
(қолы)

Машина жасау факультетінің оқу-әдістемелік кеңесі мақұлдаған
« ____ » _____ 2013 ж. № ____ хаттама

Төраға _____ Бузауова Т.М. « ____ » _____ 2013 ж.
(қолы)

ҚжТКЖ кафедрасымен келісілген

Кафедра меңгерушісі _____ Утенов Е.С. « ____ » _____ 2013 ж.
(қолы)

Оқытушы туралы мәлімет және қатынас ақпарат

Джантасова Д.Д., доцент, п.ғ.к.

Сағындықова А.С., оқытушы

«Шет тілдері» кафедрасы ҚарМТУ-дың бірінші корпусында орналасқан (Бейбітшілік бульвары, 56), 430 аудиторияда, байланыс телефоны 56-59-32, қосымша 1152.

Пәннің еңбек көлемділігі

Семестр	Кредиттер саны	ECTS	Сабақтардың түрі			СӨЖ сағаттарының саны	Жалпы ағартар саны	Бақылау түрі		
			байланыс сағаттарының саны							
			дәрістер	практикал. сабақтар	зертханалық сабақтар					
3	2	3	-	30	-	30	60	30	90	Емтихан

Пән сипаттамасы

Пәннің мақсаты

Берілген пәнді оқытудың мақсаты –

-ғылым, техника және технологиялар саласында ағылшын тілінде кәсіби тіл табысуда қатысушы маманның коммуникативтік құзіреттілігін қалыптастыру мен дамыту болып табылады.

Пән міндеттері

Осы пәнді оқу нәтижесінде студенттер

түсінік алуы керек;

–кәсіби тұрғыда шетел тілінің лексикалық және грамматикалық минимумын, сәулет және құрылыс саласы бойынша шетел тіліндегі терминологияны, жұпта жұмыс істеу жөнінде, монологтық және диалогтік сөйлесу түрі жөнінде, оқыған немесе естігендеріне байланысты ақпараттар алмасу жөнінде.

білуі керек;

–шетел тілінде еркін сөйлей алуды, кәсіби сөйлеу шеңберінде мәтіндерді жазбаша және ауызша аударуды ұйымдастыра алу;

-іскерлік және ғылыми стильдің жазбаша және ауызша түрлерінің ерекшеліктерін;

-кәсіби қарым-қатынастың невербалдық коммуникациялылығының нормалары мен ережелерін;

істей алы керек:

– іскерлік, ақпараттық және кәсіби деңгейдегі хабарларды пайымдау және тыңдау барысында түсіну; көлік құрылысы саласында кәсіби деңгейде диалогты және монологты тұрғыда сөйлесе алу; берілген материалдан маңызды ақпаратты жинақтау мақсатында іскерлік және ғылыми –

техникалық құжаттарды оқу және оны кәсіби сөйлесуде қолдану; ресми және кәсіби терминдерді қолдана отырып жазу;

-сөздіктің көмегімен және сөздіксіз қоғамдық-тұрмыстық сипаттардағы мәтіндерді оқу, түсіну, аударуды, мамандығы бойынша күрделілігі орташа деңгейдегі әдебиеттерді сөздіктің көмегімен, таныс лексикалық және грамматикалық материалдар негізіндегі арнайы мәтіндерді сөздіктің көмегімен оқуға және түсінуге;

-заманауи ақпараттық технологияларды қолдану, іскей және ғылыми құжаттарды әзірлеу мен түзету дағдыларын меңгеруді;

-әртүрлі жанрдағы техникалық мәтіндерді құрастыру және тілдік әзірлеу нормаларын меңгеруді.

«Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәні шетел тілінде мамандықтың пәндік саласын оқытуды ұйғарады және оқытудың моделінің Жалпыеуропалық стандарты В2 деңгейіне сәйкес келеді (базалық стандарт деңгейі (III ұлттық стандарттық- III-ҰС). Пәнді меңгеруге байланысты болжамды нәтижелер лингвистикалық, прагматикалық және әлеуметтік мәдени күзиреттіліктердің құрамдас бөліктері ретінде студенттер бойында білім, білік және дағдыларды қалыптастыруды қарастырады.

Пәнді оқу нәтижесінде студент өзінің кәсіби іс-әрекетін ойдағыдай іске асыру үшін төмендегі сөз біліктерін меңгеруі тиіс:

айталым және тыңдалым әрекетінде:

- репродуктивтік және продуктивтік сипаттағы бір-бірімен логикалық байланысы бар оралымдар құрастыру, соның арасында алынған ақпаратқа байланысты өз көзқарасын негіздей білу;

- мамандығы бойынша хабарламалар және баяндамалар жасай білу;

- іскери келіссөздері жүргізуге байланысты өткен тіл материалдарын қолдана білу;

- әңгімелесуші серігінің ұлттық мәдени ерекшеліктерін ескере отыра бейресми түрде тілдесе білу, соның ішінде бірнеше адамның әңгімесіне араласа білу, әңгіме желісін реттей білу, әңгімені дер кезінде тоқтата білу, үзіліп кеткен бейресми әңгімені жалғастыра білу;

- дәлелдерді келтіре отыра іскерлік негіздегі сұхбатты жүргізе білу;

- топ алдында сөйленген сөзді, оның ішінде ақпарат жеткізудің қазіргі заманғы құралдарының көмегімен берілген мәліметтерді түсіне білу;

- теледидар және радио арқылы берілген ақпарат мәліметтерді түсіне білу;

оқылым және жазылым біліктері саласында:

- мамандық бойынша әдебиетті оқып түсіне білу;

- баспасөз және Ғаламтор желісінен ақпараттық мәліметтерді таба білу;

- ресми және бейресми хаттарды жаза білу;

- жедел хат, нұсқау, келісімшарт, жоспар, түйіндеме, тапсырыс, реферат құрастыра білу;

- сауалнама, декларацияларды толтыра білу;

- ұсынылған мәселе бойынша өз пікірін дәлелдермен негіздеп жеткізе білу;

- жазбаша түрде фактілерді шығармашылық негізде талдап, оларды қорытындылай білу;

аударма саласында:

- іскелік хаттарды шетел тіліне, ана тілінен шетел тіліне аудару білу;
- кәсіби тақырыптағы құжаттар, мақалалар және т.б. материалдарды қысқаша конспект және аннотация түрінде шетел тілінен ана тіліне, ана тілінен шетел тіліне аударуды жүзеге асыра білу;

грамматика барысында:

- Present Perfect Simple and Present Perfect Continuous
- Past Simple and Past Continuous and Past Perfect
- Question tags
- *Will/going to*, Present Simple, Present Continuous for the future
- Future Perfect
- Phrasal verbs
- Zero, first, second and third conditionals
- *Wish and if only*
- Passive
- Compounds of *some, any, no, every*.
- Reported speech
- Relative clauses
- Conjunctions: *although, despite, in spite of, otherwise, unless*
- Modals: present and perfect
- *Always* for frequency/+present continuous

Пререквизиттер

Бұл пәнді оқу үшін келесі пәндерді игеру қажет: «Шет тілі» В1 деңгейіндегі бакалавриат курсы Шетел тілі В1 деңгейіндегі бакалавриат курсы

Постреквизиттер

«Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәнін оқу кезінде алынған білім «Көліктегі ғимараттар», «Көлік құрылысындағы метрология, стандарттау және сертификаттау» мен «Компьютерлік графика», пәндерін игеру кезінде қолданылады.

Пәннің тақырыптық жоспары

Тарау атауы(тақырыптар)	Сабақ түрлері бойынша еңбек көлемділігі, сағ.				
	дәріс	практикалық	зертханалық	СОӨЖ	СӨЖ
Road construction 1. Text Construction works Grammar: <i>Past Time: Past Simple, Past Continuous, Past Perfect, used to, would;</i>		3		3	3
Transport system 2. Text Civil Engineering. History of road-building: Roads of Antiquity. Action. Training. Grammar: <i>Present Perfect Simple and Present Perfect Continuous, Past Simple;</i>		3		3	3
Construction of equipment		3		3	3

3. Text Modern building materials. Grammar: <i>Will, going to, Present Simple, Present Continuous for the future. Future Perfect Services. Technical Support.</i>					
Business papers 4. Text New trends in urban management. Services. Dealing with Complaints. Grammar: <i>Modals: present and perfect</i>		3		3	3
Business trip 5. Text What is meant by “Bioclimatic Architecture” Grammar: <i>Phrasal Verbs I (transitive and inseparable)</i> Work. New Job. CV and interviews Review 1.		3		3	3
Bridges and tunnels 6. Text Bridges: The history of Bridge Design. Grammar: <i>Phrasal Verbs II (transitive and separable, intransitive)</i>		3		3	3
My future plans 7. Text “Capable Management” Grammar: <i>Zero, first, second and third conditionals</i>		3		3	3
Construction of railways 8. Text The modern Road: New Highways. Grammar: <i>Wish and if only</i>		3		3	3
Construction materials 9. Text Bridges: Roman Arch Bridges. Grammar: <i>Passive</i>		3		3	3
Safety in the construction of railways 10. Text Road-building materials. Grammar: <i>Reported speech</i> Grammar review. Review 2.		3		3	3
ИТОГО:		30		30	30

Практикалық (семинарлық) сабақтардың тізімі

1. My future plans.
2. Business trip.
3. Business papers.
4. Transport system.
5. Construction materials.
6. Construction equipment.
7. Construction of railways.
8. Road Construction.
9. Safety in the construction of railways and roads.

10. Bridges and tunnels.

СӨЖ-ге арналған бақылау тапсырмаларының тақырыптары

1. My dealings with colleagues.
2. Materials and structures used in the construction of railways and roads.
3. The impact on the environment of transport equipment.
4. Nature and construction.

Студенттердің білімін бағалау критерийлері

Пән бойынша емтихан бағасы межелік бақылау бойынша максимум көрсеткіштер (60% дейін) және қорытынды аттестаттаудың (емтихан) (40%-ға дейін) сомасы ретінде анықталады және кестеге сәйкес 100% дейінгі мәнді құрайды.

Пән бойынша берілген тапсырмаларды орындау мен тапсыру кестесі

Бақылау түрі	Тапсырма мақсаты мен мазмұны	Ұсынылатын әдебиет	Орындау ұзақтығы	Бақылау түрі	Тапсыру мерзімі	Балл
Speaking	Describing a diagram	[1], [4], [6]	2 қатынас сағат	Межелік	5,12 апталар	15
Writing	Describing an object or a process	[1], [2], [3], [4], [5], [6], [7], [8]	2 қатынас сағат	Межелік	6, 13 апталар	15
Reading and translating	Reading comprehension and translation	[1], [4], [6], [9]	3 қатынас сағат	Межелік	4, 11 апталар	15
Vocabulary, grammar test	Practicing vocabulary and grammar skills with multiple choice test	[1], [3], [5]	1 қатынас сағат	Межелік	7, 14 апталар	15
Емтихан	Пән материалының игерілуін тексеру	Негізгі және қосымша әдебиет тізімі	3 қатынас сағаттар	Қорытынды	Сессия кезінде	40
Барлығы						100

Саясат және процедуралары

«Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәнін оқу кезінде келесі ережелерді ұстануды сұраймын:

- 1 Сабаққа кешікпеу.
- 2 Сабақтан дәлелді себепсіз қалмау, ауырған жағдайда анықтама, ал басқа жағдайларда түсіндірме хат ұсынуды.
- 3 Сабақтың барлық түрлеріне қатысу студент міндеттерінің қатарына жатады.
- 4 Оқу процесінің күнтізбелік кестесіне сәйкес барлық бақылау түрін тапсыру.

5 Қатыспаған практикалық және зертханалық сабақтарды оқытушы көрсеткен уақытта өтеу.

Негізгі әдебиет тізімі

1. О.Н.Мусихина, О.Г.Гисина, В.Л.Яськова Английский язык для строителей практикум, 2004
2. Boname D. Technical English. Level 2. Course Book. Б.м.: PEARSON Longman. 2008.
3. Jacques Chr. Technical English. Level 2. Test Master. Б.м.: PEARSON Longman. 2008.
4. Курбасова И.А., Силантьева Е.И., Слободских И.Н. /Учебник для технических вузов.-М.: Высшая школа, 1988.
5. Толмачева Л.Ф. и др. English for transport engineers.- Алматы: Каз АТК, 2000
6. Амренов С.Б. Учебное пособие по английскому языку для всех специальностей.- Алматы, 2010
7. Амренов С.Б., Габдеев Г.Т., Самсакова Р.А. Elementary English, 2011.
8. Самсакова Р.А., Досжанова Г.Н., Смаилова Ф.И. «Құрылыс факультетінің 1 курс студенттеріне арналған оқу әдістемелік нұсқау. – Алматы: 2007.
9. Сағындықова А.С., т.б. Basic Grammar. Ағылшын тілі грамматикасының негіздері. I, II-бөлімдері. Қарағанды, 2011.
10. Закон об образовании Республики Казахстан, 27.07.2007г., Астана.

Қосымша әдебиет тізімі

11. Агабекян И.П. Английский язык для технических вузов.- Ростов-на-Дону: Издательство «Феникс», 2000.
12. Богацкий И.С., Н.М. Дюканова Бизнес курс английского языка.- М.: Издательство «ИП Логос», 2004
13. Верба Г.В. «Грамматика современного английского языка». – М.: Издательство «ИП Логос», 2005
14. Macmillan Study Dictionary, 2011г.
15. Отраслевые двуязычные словари: русско/казахско-английский.
16. Murphy R. Grammar in Use: Reference and Practice for intermediate students of English. Cambridge University Press, 2004-379с.
17. Волкова З.Н. Научно-технический перевод: Английский и русский язык. Москва, 2000.
18. Орловская И.В. Учебник английского языка для технических университетов и вузов. Москва, 2000.
19. Frazier, Laurie. Lecture Ready. Strategies for Academic Listening, Note-taking, and Discussion. Level 3. - Oxford: Oxford University Press, 2007. - 120с.

**СТУДЕНТКЕ АРНАЛҒАН ПӘН БОЙЫНША ОҚЫТУ БАҒДАРЛАМАСЫ
(SYLLABUS)**

К-bShT 2207 «Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәні бойынша

Тіл 4 модулі

1.03.2004 ж. берілген № 50 мем. баспа лиц.
Басуға қол қойылды . Пішімі 90 x 60/16
Есептік баспа табағы ш.б.п. Таралымы дана
Тапсырыс Бағасы келісімді

Қарағанды мемлекеттік техникалық университетінің баспасы,
100027, Қарағанды, Бейбітшілік бульвары, 56